

برہان دہلی

پچھلے دنوں برادرِ مکرم مولانا محمد حفظ الرحمن نے کانگریس اسمبلی پارٹی اور دستور ساز اسمبلی میں زبان کے مسئلہ پر جو بلند پایہ تقریریں کی ہیں اس کا ذکر اخبارات میں آچکا ہے۔ اُنہی حدیث سے اگر مجلس کا کوئی نتیجہ نہیں نکلا لیکن یہ واقعہ ہے کہ حقائق کے اظہار اور دلائل کے اعتبار سے یہ تقریر انڈین یونین کی مجلس دستور ساز کی تاریخ میں ہمیشہ یادگار رہے گی اس کی اخلاقی فتح یہ ہی کچھ کم نہیں ہے کہ اس نے ہندی کے ایک زبردست حامی ہندو ممبر سے جو مولانا کی تقریر سن کر اس درجہ جراثیم یا ہو گئے تھے کہ وزیرِ اعظم اور صدر اسمبلی دونوں کو انھیں متنبہ کرنا پڑا۔ صاف لفظوں میں یہ اقبال کرنا پڑا کہ بیشک اس وقت اکثریت تقسیم ہند کے زیر اثر اس مسئلہ پر سنجیدگی کے ساتھ غور کرنے کے لئے تیار نہیں ہے مولانا اور اُن کے ہم خیال اہل دین برہمن بھارتیوں اور فارسی بھی ہوگی اور اس کا رسم الخط بھی ہوگا

کوئی حق بات جب بھی کہی جائے اور جس انداز میں کہی جائے بہر حال لائقِ قدر اور قابلِ ستائش ہے اس لئے سچ ہمارے دل میں اس ہندو بھائی کی اس بیباک حق گوئی کا بڑا احترام ہے کوئی شخص اگر غصہ میں کوئی کام کر رہا ہے اور یہ جانتے ہوئے کر رہا ہے کہ غصہ کی وجہ سے وہ اپنے آپ سے بے نصیب ہے تو اس سے یہ توقع بجا نہیں ہے کہ وہ غصہ فرو کرنے کے بعد ضرور اپنی غلطی پر بشیمان ہوگا اور اس وقت اگر ممکن ہو تو لافانی مافات کی سہمی کرے گا۔ رہا دو تین سال کا انتظار! تو اس کی نسبت ہم اردو کے قدر و ثلوت کی طرف سے اتنا ہی کہہ سکتے ہیں

عاشقیِ صبرِ طلب اور تمناِ بیتیاب
دلکا کیا رنگِ کردوں خونِ جگرِ جوشنک

پچھلے دنوں انگریزی اخبار اسٹیشنرین کے مراسلات کے کالم میں ایک ہندو نامہ نگار کا خط زبان کے مسئلہ پر چھپا تھا اس نامہ نگار نے بھی اس بارہ میں ایک دلچسپ نکتہ سپرد کیا ہے وہ کہتا ہے یہ نہ بھولنا چاہئے کہ ہندی کو سرکاری زبان قرار دیا گیا ہے نہ کہ قومی اور پیشکش زبان اس بنا پر کہ جہاں تک سرکاری کاغذات کا تعلق ہے ان میں ہندی استعمال ہوگی لیکن یہ ظاہر ہے کہ ہندوستان بیسیوں زبانوں کا ملک ہے اس لیے یہاں کی ہر زبان پیشکش زبان ہے اور حکومت کا یہ فرض ہے کہ وہ ان سب زبانوں کی ترقی ترویج اور اشاعت کی کوشش کرے اور ان سب کے ساتھ یکساں معاملہ کرے۔

بہر حال اب بحث و گفتگو اور رد و رد کا وقت گزر گیا۔ اور یہ بھی اچھا ہوا کہ ہندوستانی کا پڑ
درمیان سے اٹھ گیا اب اردو کے حامیوں کو جو کچھ کہنا ہے وہ صاف اور کھلے طریقہ پر اردو کے
نام سے کرنا چاہئے۔ ہم پہلے بھی لکھ چکے ہیں اور اب بھر لکھتے ہیں کہ اس معاملہ میں سب سے بڑی
ذمہ داری مسلمانوں پر عاید ہوتی ہے۔ اس زبان کی ایجاد اگرچہ مسلمانوں کے عہد حکومت میں ہوئی
لیکن یہ عجیب و غریب حقیقت ہے کہ اس کی ترقی و اشاعت اور اس کا بناؤ سنگار۔ حسین و
دلکش تراش و تراش اور اس کی آرائش و زیبائش یہ سب کچھ اس وقت ہوا جب کہ مسلمان حکومت
سے محروم ہو چکے تھے اور ان پر ایک ہمہ گیر اوبار چھایا ہوا تھا پھر اس سے بھی انکار نہیں ہو سکتا کہ
اس زبان نے اپنی رعنائی سے ان علاقوں کو کبھی اپنا گردیدہ بنا لیا جو اس کے خاص وطن کے شمال
و جنوب میں دور دراز کی مسافتوں پر واقع تھے۔ آج بلا خوف و تردید اس بات کا دعویٰ کیا جاسکتا
ہے کہ ہندوستان کی بین الصوبہ جاتی زبان اگر کوئی ہے تو وہ صرف اردو ہے اس زبان کو سمجھنے
اور بولنے والے آپ کو بونچی کے علاوہ دوسرے صوبوں کے لوگ بھی ملیں گے۔ لیکن کوئی اور
زبان ایسی نہیں ہے کہ اس کو اس کے صوبہ کے لوگوں کے علاوہ دوسرے لوگ بھی سمجھتے یا بول
سکتے ہوں اردو کے فلم ہر صوبہ میں چلتے ہیں اور لوگ اس سے لطف اٹھاتے ہیں لیکن کسی اور
صوبائی زبان کا فلم اس کے علاوہ کسی اور صوبہ میں نہیں چل سکتا۔

بہر حال اردو زبان کی یہ جاذبیت اور اس کی فطری دلکشی اس بات کی ضامن ہے کہ
حالات کے مخالفت کے باوجود ابقاء و تصحیح کے قانون کے مطابق یہ زبان قائم و برقرار رہے گی اور
پہلے بھولے گی۔ ضرورت صرف اس کی ہے کہ اس زبان کے علمبردار۔ بہت۔ حوصلہ و اتیار اور طبع
نظری سے کام لیں اور اس کو زندہ رکھنے کے لئے جن کوششوں کی ضرورت ہے ان سے پہلے ہی نہ ہٹیں۔